

## Bilag 4.

Den 22. april 1975.

## De Europæiske Fællesskabers Tidende

## I

(Meddelelser)

## EUROPA-PARLAMENTET

## RÅD

## KOMMISSIONEN

*Fælleserklæring fra Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen.*

## EUROPA-PARLAMENTET, RÅDET OG KOMMISSIONEN ER —

i betragtning af, at Fællesskabernes budget fra den 1. januar 1975 fuldtud finansieres gennem Fællesskabernes egne indtægter;

at Europa-Parlamentet til iværksættelse af dette system tillægges øgede budgetbeføjelser;

Europa-Parlamentet skal, samtidig med at dets budgetbeføjelser udvides, effektivt deltage i udarbejdelsen og vedtagelsen af afgørelser, der medfører betydelige indtægter eller udgifter for De europæiske Fællesskabers budget;

## BLEVET ENIGE OM FØLGENDE:

1. Der indføres en samrådsprocedure mellem Europa-Parlamentet og Rådet med aktiv medvirken fra Kommissionen.

Proceduren vil kunne komme til anvendelse på Fællesskabets almenretlige retsakter, der har betydelige finansielle følger, og hvis vedtagelse ikke kræves i medfør af allerede eksisterende retsakter.

3. Når Kommissionen fremsætter et forslag, angiver den, om den pågældende rets-

akt efter dens opfattelse vil kunne undergives samrådsproceduren. Europa-Parlamentet kan, når det fremsætter sin udtalelse, ligesom Rådet kræve, at denne procedure indledes.

4. Proceduren indledes, såfremt alle de under punkt 2 opstillede kriterier mødes, og Rådet påtænker at fravige en udtalelse, som Europa-Parlamentet har vedtaget.

5. Samråd finder sted i et „samrådsudvalg“, sammensat af Rådet og repræsentanter for Europa-Parlamentet. Kommissionen deltager i samrådsudvalgets arbejde.

6. Formålet med proceduren er at søge at opnå enighed mellem Europa-Parlamentet og Rådet.

Proceduren bør normalt afvikles i løbet af et tidsrum, som ikke overstiger tre måneder, medmindre den pågældende retsakt skal vedtages inden en bestemt dato, eller såfremt der foreligger hastende omstændigheder, i sidste to tilfælde kan Rådet fastsætte en passende frist.

7. Når de to institutioners standpunkter er tilstrækkeligt overensstemmende, kan Europa-Parlamentet afgive en ny udtalelse; derefter træffer Rådet endelig afgørelse.

Udfærdiget i Bruxelles, den 4. marts 1975.

*På Europa-Parlamentets  
vegne*

C. BERKHOUWER

*På Rådets  
vegne*

G. FITZGERALD

*På Kommissionens  
vegne*

Francois-Xavier ORTOLI